



TOKYO OFFICE
ASK BLDG 3F 3-12-22,
KAYABA-CHO, NIHONBASHI
CHUOKU, TOKYO 103-0025

OSAKA OFFICE
AWAJIMACHI-PARK NO.2 BLDG. 2F
2-6-6, AWAJIMACHI, CHUOKU,
OSAKA 541-0047

LCL CONSOLIDATION SERVICE FOR CSA VIA HONG KONG VIA COLON

SUBJECT TO CHANGE WITH OR WITHOUT NOTICE

**下記以外の向け地に関しましては弊社までお問い合わせ下さい

VESSEL	VOY	ETD TOKYO	CUT			ETD KOBE	CUT		ETA HKG	PANAMA	COLOMBIA		VENEZUELA		GUYANA	SURINAME	GUATEMALA	COSTA RICA	
			COLON FREE ZONE	BARRANQUILLA	CARTAGENA		PUERTO CABELLO	LA GUAIRA		GEORGETOWN	PARAMARIBO	GUATEMALA CITY	SAN JOSE	PUERTO CORDERA					
MOL EMPIRE	S025					9/9 - 9/9	9/6	9/7	9/12										
MOL MATRIX	003W	9/10 - 9/11	9/7	9/7	9/8				9/14	10/12	11/4	10/27	10/30	10/31	11/14	11/14	10/31	10/25	10/27
OOCL AUSTRALIA	063S					9/10 - 9/11	9/8	9/9	9/15										
MOL EMISSARY	S025					9/16 - 9/16	9/13	9/14	9/19										
MOL MARVEL	001W	9/17 - 9/18	9/14	9/14	9/15				9/21	10/19	11/11	11/3	11/6	11/7	11/21	11/21	11/7	11/1	11/3
OOCL TEXAS	047S					9/17 - 9/18	9/15	9/16	9/22										
NO SERVICE																			
MOL MAGNIFICENCE	003W	9/24 - 9/25	9/17	9/17	9/21				9/28	10/26	11/18	11/10	11/13	11/14	11/28	11/28	11/14	11/8	11/10
OOCL ZHOUSHAN	065S					9/24 - 9/25	9/21	9/22	9/29										
MOL EMPIRE	S026					9/30 - 9/30	9/27	9/28	10/3										
MOL PRIORITY	052W	10/1 - 10/2	9/28	9/28	9/29				10/5	11/2	11/25	11/17	11/20	11/21	12/5	12/5	11/21	11/15	11/17
OOCL AUSTRALIA	064S					10/1 - 10/2	9/29	9/30	10/6										
MOL EMISSARY	S026					10/7 - 10/7	10/4	10/5	10/10										
MOL MAESTRO	003W	10/8 - 10/9	10/5	10/5	10/6				10/12	11/9	12/2	11/24	11/27	11/28	12/12	12/12	11/28	11/22	11/24
OOCL TEXAS	048S					10/8 - 10/9	10/6	10/7	10/13										
MOL EMERALD	S026					10/14 - 10/14	10/8	10/12	10/17										
MOL PROGRESS	053W	10/15 - 10/16	10/12	10/12	10/13				10/19	11/16	12/9	12/1	12/4	12/5	12/19	12/19	12/5	11/29	12/1
OOCL ZHOUSHAN	066S					10/15 - 10/16	10/13	10/14	10/20										
MOL EMPIRE	S027					10/21 - 10/21	10/18	10/19	10/24										
MOL MAJESTY	003W	10/22 - 10/23	10/19	10/19	10/20				10/26	11/23	12/16	12/8	12/11	12/12	12/26	12/26	12/12	12/6	12/8
OOCL AUSTRALIA	065S					10/22 - 10/23	10/20	10/21	10/27										
MOL EMISSARY	S027					10/28 - 10/28	10/25	10/26	10/31										
MOL PRECISION	056W	10/29 - 10/30	10/26	10/26	10/27				11/2	11/30	12/23	12/15	12/18	12/19	1/2	1/2	12/19	12/13	12/15
OOCL TEXAS	049S					10/29 - 10/30	10/27	10/28	11/3										
MOL EMERALD	S026					11/4 - 11/4	10/29	11/1	11/7										
MOL MAXIM	004W	11/5 - 11/6	11/1	11/1	11/2				11/9										
OOCL ZHOUSHAN	067S					11/5 - 11/6	11/2	11/4	11/10	12/7	12/30	12/22	12/25	12/26	1/9	1/9	12/26	12/20	12/22

*赤字はCUT日が通常より早くなります *HONG KONGより先の向け地は全てTRANSHIPとなります

*最終向け地のETAは接続船がスムーズにつながった場合の日にちとなっております。接続船の遅れによりETAも変更する場合がありますので、詳細なスケジュールにつきましてはお問い合わせ下さい。

CFS搬入先

東京	大井2号ダイトコーポレーション 東京都品川区八潮2-1-2 TEL:03-3790-8067 FAX:03-3790-0791 NACCS CODE:1FD07
横浜	本牧埠頭A-5.6ダイトコーポレーション 横浜市中区本牧埠頭9番地A-5.6 TEL:045-621-1245 FAX:045-624-1838 NACCS CODE:2EJ51
清水	天野回漕店袖師第一埠頭事務所 静岡市清水区横砂御林脇408-18 TEL:054-365-4021 FAX:054-364-5195 NACCS CODE:5NW10
大阪	住友倉庫南港KF-1(国際フェリー上屋) 大阪市住之江区南港北1丁目 TEL:06-6612-3701 FAX:06-6612-4771 NACCS CODE:4IDG1
神戸	住友倉庫P.I. L-6倉庫 神戸市中央区港島7-14 TEL:078-302-0601 FAX:078-302-8749 NACCS CODE:3FDF1

コクサイ物流はDOCKファックスでも受付可能です。

*送り状には 個数・仕向け地・通関業者名・VLS扱いを明記願います。
*BOOKINGの際、重量物、長尺物、及び条件付貨物(段積み不可など)に関しては、必ずお知らせください。お受けできない場合もございます。

**BOOKINGお問合せ先/
ヴァンガード・ロジスティクス・サ - ヴィセス日本(株)
TEL:06-6203-7558 FAX:06-6203-7565
フリーダイヤル:0120-89-2227**

輸出入LCL貨物のTrack & Trace、および輸入LCL貨物のFreight Availabilityが、WEBにリンクするだけで検索をいただけます!! www.vls-global.com
上記URLにて、Login画面左下の「Request a Login」を開き、登録をいただけますとお使いになれます。ご質問等ございましたらお問い合わせください。